

اللغة العربية والطب

(تابع ما قبله)

« بنات البلب » في لسان العرب « ويقال بنات البلب عروق في القلب يكون منها الزرقاة وقيل لاعرابية تعاتب ابنها مالك لا تدعين عليه قالت تأتي له ذلك بنات البلب » ولعل بنات الالب هي الاوعية الناجية او الاكيبلة (Coronary vessels)

(المشق) في لسان العرب « ومشق الرجل يشق مشقاً فهو مشق إذا اصطكت اليأس حتى تشجعاً وكذلك باطننا الفخذين ورجل أمشق وأمرأة مشقاء بينا المشق . الليث : إذا كانت إحدى ركبتيه تصيب الأخرى فهو المشق وهذا قول ابن زيد حكاه عنه أبو عبيد . أبو زيد : مشق الرجل بالكسر إذا أصابت إحدى رجليه الأخرى وقال ابن الأعرابي المشق في ظاهر الساق وباطنها احتراق يصيبها من الثوب إذا كان خشناً ومشقها الثوب يشقها احرقها » ويمكن الاصطلاح على هذه الكلمة لتعريب لفظة (Intertrigo) أي (التسبيط)

(الطحج) في لسان العرب « الطحج اسماً للغمص نقول عين طحجة زرقاة بالغمص » ولعل ذلك بالانكليزية (Purulent ophthalmia) أي الرمد الصديدي

(المسطة) وفيه أيضاً « المسطة والمسطحة كلام غير ذي نظام وكلام معطى » وذلك في الانكليزية (Incoherence of speech) أي عدم انتظام الكلام

(الربال والربالة) وفيه أيضاً « والربال كثرة اللحم والشحم وفي الحكم الربالة كثرة اللحم ورجل ريل كثير اللحم ورجل اللحم » والربالة في الانكليزية (Obesity) أي السمنة (المرض) في اقرب الموارد « مرض الثدي ونحوه مرضاً غمزاً بالاصابع » ويمكن

الاصطلاح على هذه الكلمة لتعريب لفظة (Tapotement) وهو نوع من انواع التدليك تتميز فيه العضلات او الاعضاء باطراف الاصابع

(المرغرة) جاء في لسان العرب « والمرغرة المني الاعور لأنه يرمى به وممي اعور لأنه كان كيس لا منفذ له » وذلك في الانكليزية (Cecum) أي المني الاعور

(اللعة) جاء في لسان العرب « واللعة السوداء حول حلة الثدي خلة » وفي هاشم « قوله السوداء حول الخ كذا بالاصل ولعة السوداء حول الخ » ولتقابل اللعة في الانكليزية (Arenia) أي الهالة المحيطة بحلقة الثدي

(اللامعة) وفيه أيضاً « واللامعة واللماعة الياقوت من الصبي ما دامت رطبة لينة

وجمعها للوامع فإذا اشتدت وعادت عظمياً فهي اليافوخ» ويقابل ذلك في الانكليزية (Fontanel) أي اليافوخ

(اللوة) وفيه أيضاً «اللوة السوداء حول حمة المرأة وقد النى ثديها إذا تغير ابن الاعرابي: الواع الثدي جمع لوع وهو السوداء الذي على الثدي» ويمكن الاصطلاح على هذه الكلمة لتعرب لفظة (Secondary areola) أي الحالة التي تظهر أثناء الحمل
الدكتور محمد عبد الحميد

النور وحفظ الصحة

كما لاحظت لنا فرصة توهنا بفائدة نور الشمس والهواء النقي في حفظ الصحة حتى جرى قولنا «نور الشمس والهواء النقي» مجرى الامثال. وقد قرأنا الآن مقالة للسر جسن كوشن برون في فائدة النور لصحة وهو من اشهر اطباء الامراض العصبية فاقطعنا منها ما يأتي. قال —

لا يخفى ان للنور علاقة كبيرة بالدقائق الحية التي تتركب منها الاحياء وتظهر هذه العلاقة باجلى وضوح في النبات فكل نبات اخضر اللون فيه مادة ملونة تعرف عند علماء النبات بالكوروفل نسبتها اليه كنسبة الدم الى الحيوان فلا بد للنبات الذي فيه هذه المادة من التعرض لنور الشمس ليتمكن من النمو واذا حجب عنه نور الشمس ضعف عمله وقلة نموه وخرجت اغصانه ضعيفة واصفر لونه ثم لا يمضي عليه زمن حتى يذبل ويموت فلا ريب اذا ان لاشعة النور تأثيراً كبيراً في التغير الذي يحدث في كل نبات اخضر اللون اذ لا بد منه لتكوين الكوروفل وحفظه في الاعضاء التي يكون عادة فيها وله تأثير ايضاً في امتصاص الجذور للمواد المعدنية من التربة. والخلاصة انه لا بد من النور لنمو النبات وحفظ قضايته

اما الحيوان فعلاقته بالنور ليست جلية كملاقة النبات به فان بعضه يعيش في الظلام لكن اكثره يعيش في النور ولا بد له منه لحفظ صحته ونشاطه

واحياج الاحياء للنور امر ظاهر في البر والبحر. نعم قد يوجد في اعماق البحار انواع مختلفة من الاحياء لكن ما يعيش من النبات والحيوان في تلك الاعماق قليل جداً وكما زاد العمق قل عدد الاحياء وهدد انواعها. وبعض الاحياء التي تكون في اقصى اعماق البحار